

# AMENDMENT OF SOLICITATION/MODIFICATION OF CONTRACT

1. CONTRACT ID CODE  
K

PAGE 1 OF 3 PAGES

2. AMENDMENT/MODIFICATION NO.  
P00006

3. EFFECTIVE DATE  
See Blk. 16C

4. REQUISITION/PURCHASE REQ. NO.  
See Block 14

5. PROJECT NO. (If applicable)

6. ISSUED BY  
DLA TROOP SUPPORT  
DIRECTORATE OF SUBSISTENCE  
700 ROBBINS AVENUE  
PHILADELPHIA PA 19111-5098  
USA  
Initiator: Elizabeth DiFrancesco  
PSPTAFC Tel: 215-737-3470 FAX: 215-737-3216 Email: ELIZABETH.DIFRANCESCO@DLA.MIL

7. ADMINISTERED BY (If other than Item 6)  
DLA TROOP SUPPORT  
DIRECTORATE OF SUBSISTENCE  
700 ROBBINS AVENUE  
PHILADELPHIA PA 19111-5098  
USA

8. NAME AND ADDRESS OF CONTRACTOR (No., street, county, State and ZIP Code)  
Y. HATA & COMPANY, LIMITED  
285 SAND ISLAND ACCESS RD  
HONOLULU HI 96819-2227  
USA

9A. AMENDMENT OF SOLICITATION NO.

9B. DATED (SEE ITEM 11)

10A. MODIFICATION OF CONTRACT/ORDER NO.  
SPE300-15-D-3130

10B. DATED (SEE ITEM 13)  
2014 DEC 17

CODE 3H194 FACILITY CODE

## 11. THIS ITEM ONLY APPLIES TO AMENDMENTS OF SOLICITATIONS

The above numbered solicitation is amended as set forth in Item 14. The hour and date specified for receipt of Offers  is extended,  is not extended.

Offers must acknowledge receipt of this amendment prior to the hour and date specified in the solicitation or as amended, by one of the following methods:  
(a) By completing Items 8 and 15, and returning \_\_\_\_\_ copies of the amendment; (b) By acknowledging receipt of this amendment on each copy of the offer submitted; or (c) By separate letter or telegram which includes a reference to the solicitation and amendment numbers. FAILURE OF YOUR ACKNOWLEDGMENT TO BE RECEIVED AT THE PLACE DESIGNATED FOR THE RECEIPT OF OFFERS PRIOR TO THE HOUR AND DATE SPECIFIED MAY RESULT IN REJECTION OF YOUR OFFER. If by virtue of this amendment you desire to change an offer already submitted, such change may be made by telegram or letter, provided each telegram or letter makes reference to the solicitation and this amendment, and is received prior to the opening hour and date specified.

## 12. ACCOUNTING AND APPROPRIATION DATA (If required)

## 13. THIS ITEM APPLIES ONLY TO MODIFICATIONS OF CONTRACTS/ORDERS, IT MODIFIES THE CONTRACT/ORDER NO. AS DESCRIBED IN ITEM 14.

CHECK ONE	A. THIS CHANGE ORDER IS ISSUED PURSUANT TO: (Specify authority) THE CHANGES SET FORTH IN ITEM 14 ARE MADE IN THE CONTRACT ORDER NO. IN ITEM 10A.
	B. THE ABOVE NUMBERED CONTRACT/ORDER IS MODIFIED TO REFLECT THE ADMINISTRATIVE CHANGES (such as changes in paying office, appropriation date, etc.) SET FORTH IN ITEM 14, PURSUANT TO THE AUTHORITY OF FAR 43.103 (b).
X	C. THIS SUPPLEMENTAL AGREEMENT IS ENTERED INTO PURSUANT TO AUTHORITY OF: FAR 23.102, FAR 23.201, FAR 23.402, FAR 23.801, FAR 23.1001
	D. OTHER (Specify type of modification and authority)

E. IMPORTANT: Contractor  is not,  is required to sign this document and return 1 copies to the Issuing office.

## 14. DESCRIPTION OF AMENDMENT/MODIFICATION (Organized by UCF section headings, including solicitation/contract subject matter where feasible.)

See Continuation Sheet

Except as provided herein, all terms and conditions of the document referenced in Item 9A or 10A, as heretofore changed, remains unchanged and in full force and effect.

15A. NAME AND TITLE OF SIGNER (Type or print) JAMES A. CULMIN, COO	16A. NAME AND TITLE OF CONTRACTING OFFICER (Type or print) Jacob Slotnick
15B. CONTRACTOR/OFFEROR (Signature of person authorized to sign)	16B. UNITED STATES OF AMERICA (Signature of Contracting Officer)
15C. DATE SIGNED 3/1/2016	16C. DATE SIGNED 3/2/16

NSN 7540-01-152-8070  
Previous edition unusable

STANDARD FORM 30 (REV. 10-83)  
Prescribed by GSA FAR (48 CFR) 53.243

CONTINUATION SHEET

REFERENCE NO. OF DOCUMENT BEING CONTINUED:  
SPE300-15-D-3130/P00006

PAGE 2 OF 3 PAGES

See Continuation Sheet.

CONTINUED ON NEXT PAGE

**Attachments**

**List of Attachments**

Description	File Name
ATTACH.Green Procurement P00006	GREEN PROCUREMENT SPE300-15-D-3130 2- 25-2016.docx

Requirements for: Hawaii Area of Operation (AOR)

In accordance with Executive Orders 13693 and 13514, subject Contract SPE300-15-D-3130 is hereby modified to incorporate the following:

**52.223-1 -- Biobased Product Certification.**

As prescribed in [23.406\(a\)](#), insert the following provision:

**Biobased Product Certification (May 2012)**

As required by the Farm Security and Rural Investment Act of 2002 and the Energy Policy Act of 2005 (7 U.S.C. 8102(c)(3)), the offeror certifies, by signing this offer, that biobased products (within categories of products listed by the United States Department of Agriculture in 7 CFR part 3201, subpart B) to be used or delivered in the performance of the contract, other than biobased products that are not purchased by the offeror as a direct result of this contract, will comply with the applicable specifications or other contractual requirements.

(End of provision)

**52.223-2 -- Affirmative Procurement of Biobased Products Under Service And Construction Contracts.**

As prescribed in [23.406\(b\)](#), insert the following clause:

**Affirmative Procurement of Biobased Products Under Service and Construction Contracts (Sep 2013)**

(a) In the performance of this contract, the contractor shall make maximum use of biobased products that are United States Department of Agriculture (USDA)-designated items unless—

(1) The product cannot be acquired—

(i) Competitively within a time frame providing for compliance with the contract performance schedule;

(ii) Meeting contract performance requirements; or

(iii) At a reasonable price.

(2) The product is to be used in an application covered by a USDA categorical exemption (see 7 CFR 3201.3(e)). For example, all USDA-designated items are exempt from the preferred procurement requirement for the following:

(i) Spacecraft system and launch support equipment.

(ii) Military equipment, i.e., a product or system designed or procured for combat or combat-related missions.

(b) Information about this requirement and these products is available at <http://www.biopreferred.gov>.

(c) In the performance of this contract, the Contractor shall—

(1) Report to <http://www.sam.gov>, with a copy to the Contracting Officer, on the product types and dollar value of any USDA-designated biobased products purchased by the Contractor during the previous Government fiscal year, between October 1 and September 30; and

(2) Submit this report not later than—

(i) October 31 of each year during contract performance; and

(ii) At the end of contract performance.

(End of clause)

#### **52.223-4 -- Recovered Material Certification.**

As prescribed in [23.406\(c\)](#), insert the following provision:

##### **Recovered Material Certification (May 2008)**

As required by the Resource Conservation and Recovery Act of 1976 (42 U.S.C. 6962(c)(3)(A)(i)), the offeror certifies, by signing this offer, that the percentage of recovered materials content for EPA-designated items to be delivered or used in the performance of the contract will be at least the amount required by the applicable contract specifications or other contractual requirements.

(End of Provision)

#### **52.223-5 -- Pollution Prevention and Right-to-Know Information.**

As prescribed in [23.1005](#), insert the following clause:

##### **Pollution Prevention and Right-to-Know Information (May 2011)**

(a) *Definitions. As used in this clause—*

“Toxic chemical” means a chemical or chemical category in listed in 40 CFR 372.65.

(b) Federal facilities are required to comply with the provisions of the Emergency Planning and Community Right-to-Know Act of 1986 (EPCRA) (42 U.S.C. 11001-11050), and the Pollution Prevention Act of 1990 (PPA) (42 U.S.C. 13101-13109).

(c) The Contractor shall provide all information needed by the Federal facility to comply with the following:

- (1) The emergency planning reporting requirements of Section 302 of EPCRA.
- (2) The emergency notice requirements of Section 304 of EPCRA
- (3) The list of Material Safety Data Sheets required by Section 311 of EPCRA
- (4) The emergency and hazardous chemical inventory forms of Section 312 of EPCRA
- (5) The toxic chemical release inventory of Section 313 of EPCRA, which includes the reduction and recycling information required by Section 6607 of PPA
- (6) The toxic chemical and hazardous substance release and use reduction goals of section 2(e) of Executive Order 13423 and of Executive Order 13514.

(End of Clause)

*Alternate I (May 2011).* As prescribed in 23.1005(b), add the following paragraph (c)(7) to the basic clause:

(c)(7) The environmental management system as described in section 3(b) of E.O. 13423 and 2(j) of E.O. 13514.

*Alternate II (May 2011).* As prescribed in 23.1005(c), add the following paragraph (c)(7) to the basic clause. If Alternate I is also prescribed, renumber paragraph (c)(7) as paragraph (c)(8).

(c)(7) The facility compliance audits as described in section 3(c) of E.O. 13423.

#### **52.223-12 -- Refrigeration Equipment and Air Conditioners.**

As prescribed in [23.804](#)(b), insert the following clause:

##### **Refrigeration Equipment and Air Conditioners (May 1995)**

The Contractor shall comply with the applicable requirements of Sections 608 and 609 of the Clean Air Act (42 U.S.C. 7671g and 7671h) as each or both apply to this contract.

(End of Clause)

#### **52.223-15 – Energy Efficiency in Energy-Consuming Products.**

As prescribed in [23.206](#), insert the following clause:

##### **Energy Efficiency in Energy-Consuming Products (Dec 2007)**

(a) *Definition.* As used in this clause--

“Energy-efficient product”—

(1) Means a product that—

(i) Meets Department of Energy and Environmental Protection Agency criteria for use of the Energy Star trademark label; or

(ii) Is in the upper 25 percent of efficiency for all similar products as designated by the Department of Energy's Federal Energy Management Program.

(2) The term “product” does not include any energy-consuming product or system designed or procured for combat or combat-related missions (42 U.S.C. 8259b).

(b) The Contractor shall ensure that energy-consuming products are energy efficient products (*i.e.*, ENERGY STAR® products or FEMP-designated products) at the time of contract award, for products that are—

(1) Delivered;

(2) Acquired by the Contractor for use in performing services at a Federally-controlled facility;

(3) Furnished by the Contractor for use by the Government; or

(4) Specified in the design of a building or work, or incorporated during its construction, renovation, or maintenance.

(c) The requirements of paragraph (b) apply to the Contractor (including any subcontractor) unless—

(1) The energy-consuming product is not listed in the ENERGY STAR® Program or FEMP; or

(2) Otherwise approved in writing by the Contracting Officer.

(d) Information about these products is available for—

(1) ENERGY STAR® at <http://www.energystar.gov/products>; and

(2) FEMP at [http://www1.eere.energy.gov/femp/procurement/eep\\_requirements.html](http://www1.eere.energy.gov/femp/procurement/eep_requirements.html).

(End of clause)